

**Stagnacja
nie grozi**

str. 4

Opłaty w górę

str. 6

Program na ferie

str. 9

ISSN 1233-4987



1387 r.

(222)

Jesteśmy razem
od 1992 r.

rodnia@gazeta.pl



25 STYCZEŃ 2007 Nr 1/2007
cena 1,00 zł

Rodnia

DWUTYGODNIK SPOŁECZNO – KULTURALNY BIERUNIA

50 lat Pożycia Małżeńskiego...

... obchodziła w ubiegłym roku 26 osobowa grupa mieszkańców Bierunia. Z tej okazji odbyła się okolicznościowa uroczystość w „Jutrzence” w czasie której Dostojni Jubilaci otrzymali z rąk burmistrza **Ludwika Jagody** pamiątkowe medale przyznane im przez prezydenta **Lecha Kaczyńskiego**. W imieniu Rady Miasta życzenia Jubilatom złożył przewodniczący RM **Henryk Skupień**.

W gronie Jubilatów obchodzących 50 lat Pożycia Małżeńskiego znaleźli się Państwo (podajemy w kolejności alfabetycznej): **Dąbrowski Józef i Władysława, Dudek Kazimierz i Aniela, Ficek Stefan i Marianna, Gacek Henryk i Zofia, Graca Franciszek i Janina, Hetnał Antoni i Cecylia, Jarnot Józef i Maria, Jaromin Szczepan i Anna, Kalka Augustyn i Halina, Kapica Józef i Monika, Kostka Józef i Edyta, Krawczyk Włodzimierz i Janina, Kruk Ryszard i Alicja, Kucz Jerzy i Krystyna, Kurek Alfons i Łucja, Łasicki Ludwik i Helena, Łukaszek Jan i Małgorzata, Mika Bernard i Maria, Miś Gerard i Józefa, Piotrowski Józef i Julia, Sontag Franciszek i Helena, Stacha Alfred i Krystyna, Stachoń Alfons i Helena, Wilk Paweł i Łucja, Wróbel Tomasz i Anna oraz Zuwała Kazimierz i Genowefa.**

Jubilatom gratulujemy a na **stronie 16** zamieszczamy pamiątkowe zdjęcia.

Styczniowa Barbórka

Jak pamiętamy, ze względu na żałobę po katastrofie górniczej w kopalni „Halemba”, w której zginęło 23 górników, w grudniu odwołane zostały wszystkie imprezy okolicznościowe. Stąd tegoroczna Barbórka Kopalni „Piast” w hali Gimnazjum nr 1 odbyła się wyjątkowo - 12 stycznia.

Rok 2006 był kolejnym pomyślnym okresem istnienia naszej kopalni. Zakończył się dodatnim



wynikiem finansowym w wysokości ponad 60 milionów złotych, co plasuje nas w czołówce kopalń

2

Gorące bieruńskie serca

15



1 Styczniowa Barbórka

Kompanii Węglowej. Wydobylismy ponad 5 milionów ton węgla. Dobra kondycja kopalni „Piast” to zasługa całej naszej załogi powiedział w okolicznościowym wystąpieniu dyrektor kopalni „Piast” - **Jacek Kudela**.

W tym roku, po wielu latach budowy zostanie oddany do ruchu Zakład Wzbogacania Miałów, co pozwoli na rozszerzenie wachlarza oferowanych przez nas produktów. Również w tym roku, kamieniami miłowymi rozwoju wydobywania naszej kopalni będą dwie nowe wysokowydajne ściany 725 i 362 wyposażone w zupełnie nowe maszyny i urządzenia dodał dyrektor Kudela.

Po kolejnych wystąpieniach między innymi burmistrza **Ludwik Jagody** i wiceprezesa Zarządu Kompanii Węglowej S.A. **Piotra Rykaly**, rozpoczęła się ceremo-

nia wręczenia odznaczeń państwowych, resortowych, szpad górniczych oraz honorowych kordzików i stopni górniczych.

ZŁOTY KRZYŻ ZASŁUGI otrzymali: **Fuchs Henryk i Zachwieja Tadeusz**.

SREBRNY KRZYŻ ZASŁUGI otrzymali: **Haczek Józef, Hutek Bogusław, Kudela Jacek, Piotrowski Wojciech, Poznański Adam, Stanisławski Krzysztof, Wajdzik Piotr i Zajac Hubert**.

BRAZOWY KRZYŻ ZASŁUGI otrzymali: **Bałys Marek, Brzeźniak Stanisław, Byrska Zofia, Cygoń Andrzej, Czeladzki Jacek, Czujawaj Marek, Doległo Jacek, Dryps Marek, Dudek Marian, Koczor Halina, Łysoń Jan, Magiera Walenty, Matusik Bogusław, Pająk Adam, Ponikowski Andrzej, Rapała Krzysztof,**



Sękać Janusz, Sosna Benedykt, Sosnowski Bogdan, Sotel Julian, Strzoda Andrzej, Szewczyk Mirosław, Winiarski Dariusz i Wróbel Krystyna.

Uroczysta akademii barbórkowa była również okazją do podziękowań dla wieloletniego dyrektora kopalni **Lecha Mielniczuka**, który z końcem roku odszedł na emeryturę.

Policja apeluje

„W dniu 09.10.2006 r. około 15.20 w miejscowości Górki na ul. Szenwalda, funkcjonariusze z Komendy Powiatowej Policji w Bieruniu, zabezpieczyli 70 metrów drutu stalowego, prawdopodobnie pochodzącego z napowietrznej linii energetycznej, lecz do chwili obecnej nie ustalono pokrzywdzonego, jak również nie

otrzymano żadnego zgłoszenia o takiej kradzieży.

W związku z powyższym osoby zainteresowane proszę o kontakt z prowadzącym czynności w **Komendzie Powiatowej Policji w Bieruniu, pod numerem telefonu: 032-323 33 60 lub osobisty kontakt z prowadzącym postępowaniem ASP. Romanem Klimczyk.**”

Stypendia Sportowe

Wniosek o przyznanie stypendium sportowego na 2007r. należy składać w Referacie Sportu i Rekreacji Urzędu Miejskiego w Bieruniu do dnia 28 lutego.

Przypominamy, że stypendium sportowe jest przyznawane w oparciu o wyniki sportowe osiągnięte w 2006r. i może je otrzymać zawodnik, który:

- uprawia dyscyplinę sportu zaliczaną do programu Igrzysk Olimpijskich lub Igrzysk Paraolimpijskich oraz Mistrzostw Świata, Europu i Polski,
- reprezentuje kraj lub macierzysty klub sportowy na zawodach sportowych,
- w chwili przyznania stypendium sportowego nie ukończył: 16 lat w przypadku posiadania III klasy sportowej, 19 lat w przypadku posiadania II klasy sportowej, 25 lat w przypadku posiadania Mistrzowskiej i /lub I klasy sportowej.

Wzory dokumentów do pobrania na stronie internetowej Urzędu Miasta Bierunia www.um.bierun.pl

Tematyka Sesji Rady Miejskiej

Styczeń – Budżet Miasta Bierunia na 2007 rok
Luty

1. Rozliczenie zadań inwestycyjnych i remontowych w 2006 roku.

2. Wieloletnie plany inwestycyjne z zaangażowaniem środków własnych i obcych

Marzec – Zmiany do Statutu Gminy

Kwiecień – Absolutorium dla działalności Burmistrza

Maj – Kierunki i zakres działania pomocy społecznej na terenie Gminy Bieruń

Czerwiec – Układ komunikacyjny Bierunia z uwzględnieniem projektowane drogi ekspresowej S1

Lipiec – Działalność górnictwa na terenie Gmin

Sierpień – Przerwa wakacyjna

Wrzesień – Dni Bierunia

Październik – Aktualizacja Strategii Rozwoju Miasta w powiązaniu ze Studium uwarunkowań i miejscowymi planami zagospodarowania przestrzennego

Listopad – Przyjęcie stawek podatkowych na 2008 rok

Grudzień – Budżet Miasta Bierunia na 2008 rok

Ponowne konsultacje z mieszkańcami

W ubiegłym roku informowaliśmy obszernie o wszystkich działaniach jakie były podjęte w celu nadania biegu wnioskowi o dokonanie zmian granic administracyjnych pomiędzy gminami Bieruń i Tychy. Znaczną część pism i aktów prawnych publikowaliśmy na stronach internetowych Urzędu. Zgodnie z obowiązującą procedurą wniosek wraz z wymaganymi załącznikami został przesłany w terminie do 31 marca 2006 r. Wojewodzie Śląskiemu. Zadaniem Wojewody było wydanie opinii w sprawie oraz nadanie dalszego biegu wnioskowi, o ile dokumentacja jest kompletna. Właściwym do rozstrzygnięcia sporu jest Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji. **Ostateczną decyzją podejmuje Rada Ministrów**, do której kompetencji, należy ustalanie granic pomiędzy gminami w drodze rozporządzenia. Wniosek Bierunia został zdeponowany w kancelarii Wojewody, z której przesłano go do Biura Dyrektora Generalnego. Służby Wojewody nie zaopiniowały poszczególnych dokumentów tematycznie według

kompetencji lecz pismem z dnia 5 maja 2006 r. zwrócono złożoną dokumentację z prośbą o uzupełnienie wniosku. Jednym z uchybień był brak prawidłowo podjętej uchwały przez Radę Miasta Tychy dotyczącej przyjęcia wyników konsultacji z mieszkańcami w sprawie proponowanej zmiany granic. Wcześniejsze uchwały tej Rady zostały zakwestionowane przez nadzór prawny Wojewody. Potwierdzone ksero tej uchwały nosi datę 31.05.2006 r. Na jego ocenę poprawności pod względem prawnym miał miesiąc czasu Wojewoda. Jedyną komórką organizacyjną Wojewody, która wyraziła opinię w sprawie był Wojewódzki Inspektor Nadzoru Geodezyjnego i Kartograficznego. Stwierdził on, że przebieg granic administracyjnych pomiędzy gminami powinien być dokonany niezależnie od granic historycznych, w sposób zgodny z przepisami rozporządzenia Rady Ministrów w sprawie sposobu i trybu dokonywania podziałów nieruchomości w sposób przypadkowy. Odtworzona historyczna granica z 1972 r. w trzech przypadkach to czyniła. Mając taką opinię,

we wniosku zawarto dwie propozycje historyczną oraz nieznacznie odbiegającą od niej w taki sposób, że obiekty budowlane w całości pozostawały po jednej lub drugiej stronie gmin będących w sporze, a odstępstwo kompenso-
wane było taką samą powierzchnią. Generalny Dyrektor zauważył przedstawiony zweryfikowany przebieg nowej granicy. Uznał jednak, że całość dokumentacji, w tym konsultacje, oparto na historycznym przebiegu granicy, a nie zmodyfikowanym, dostosowanym do przepisów geodezyjnych. Stwierdził więc, że procedura powinna być powtórzona. w domyśle również w odniesieniu do konsultacji. W sprawie tej Burmistrz spotkał się z Wicewojewodą i podległymi mu służbami. Obecnie sprawy te w Urzędzie Wojewódzkim prowadzi Dyrektor Wydziału Infrastruktury. **Podtrzymuje on pogląd poprzednika. Oznacza to, że oczekuje on przeprowadzenia ponownie konsultacji**, mimo że sprawa dotyczy tego samego obszaru, niewielkie odstępstwo dotyczy tożsamego terenu. Powierzchnia nie ule-

ga zmianie, gdyż kompenso-
sata ją zrównoważy. Pozbawiono obaw stronę tyską, pozostawiając po jej stronie siedzibę zakładu. Wypada więc zadać retoryczne pytanie, kto i co chce osiągnąć? Sprawy nie uda się zatrzymać. Aby dostosować się do wymagań potrzebne będzie przeprowadzenie ponownych konsultacji, o ile Ministerstwo nie wyrazi innego poglądu. W tym celu **Burmistrz zwrócił się do Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji o zajęcie jednoznacznego stanowiska**. Czas biegnie, więc aby dotrzymany był termin do złożenia wniosku, Rada Miejska podejmie stosowną uchwałę w sprawie przeprowadzenia konsultacji. Nadanie jej biegu będzie uzależnione od stanowiska Ministerstwa. Pozostałe wymagane dokumenty do wniosku dostarczyła strona tyska, więc dmuchając na zimne, będziemy oczekiwali dalszego ciągu sprawy. **W przypadku, gdy niezbędne będzie ponowne przeprowadzenie konsultacji, prosimy o takie samo lub większe poparcie**. Będzie to dowód determinacji naszej społeczności i konsekwencji w dążeniu do wyznaczonego celu.

Ubywa bieruniaków

Pobył stały	2004 r	2005 r	2006 r.
Liczba ludności na 31 grudnia	19.992	19.902	19.828
Zameldowania na pobył stały	212	226	280
Urodzenia	204	217	203
Wymeldowania z pobyłu stałego	346	359	332
Wymeldowania z pobyłu stałego za granicę	44	46	95
Zgony	131	136	153
Śluby	208	186	213

Dane statystyczne pozwalają na wyciąganie różnych wniosków. Są swoistym obrazem, o ile można je porównywać w poszczególnych latach, stosując te same mierniki. Zawarte w tabeli dane wskazują, że co roku spada liczba mieszkańców. Zauważalny jest wzrost zameldowania na pobył stały. Można go odnieść do osiedlania się w Bieruniu osób czy też rodzin, które wybudowały tu swoje domy. Sporo osób z kolei wymeldowuje się z pobyłu stałego. Prawdopodobnie jed-

nym z powodów takiej sytuacji jest osiągnięcie przez niektórych górników wieku emerytalnego, pozostawianie mieszkań na osiedlach dzieciom i powrót w rodzinne strony. Wyraźny wzrost odnotowano w pozycji wymeldowanie z pobyłu stałego za granicę. Prawdopodobnie częściowo jest to emigracja zarobkowa młodych osób, a częściowo porządkowanie swojego statusu za granicą przez osoby, które przebywają tam od dłuższego czasu. Biorąc pod uwagę wzrost zgonów, przy jednoczesnym spadku liczby urodzeń, obraz tabeli staje się przejrzysty. Do pozytywnych danych należy zaliczyć wzrost liczby ślubów. W następnych latach może mieć on ścisły związek z liczbą urodzeń. Z perspektywy kilku lat można stwierdzić, że tendencja spadku liczby mieszkańców jest stała. Podczas ostatnich wyborów samorządowych, kiedy ustalana była liczba mieszkańców, mająca bezpośredni związek z liczbą mandatów radnych okazało się, że na ponad 160 gmin w naszym województwie tylko w jednym czy też dwóch przypadkach odnotowano wzrost liczby mieszkańców. W pozostałych liczba ta spada z roku na rok.

Rozmowa Rodni z burmistrzem Bierunia - Ludwikiem Jagodą

Stagnacja nam nie grozi

Rodnia: Nowy cykl wydawania Rodni sprawia, że rozmawiamy pod koniec stycznia. Przełom roku to czas podsumowań i panów. Jaka jest Pańska ocena mijającego roku?

Burmistrz Ludwik Jagoda: Uważam, że był to dla mieszkańców Bierunia, bardzo udany rok zarówno od strony społecznej, jak i finansowej. Można powiedzieć, że mieszkańcy w coraz większym stopniu stają się społeczeństwem obywatelskim. Uczestniczą w życiu miasta, co ma wyraz nie tylko podczas spotkań, które odbywają się prawie zawsze przy pełnych salach - ale również na stronie internetowej, gdzie jest bardzo dużo różnych zapytań, czy w czasie bezpośrednich rozmów. To bardzo cieszy.

Oceniając miniony rok warto też wspomnieć, że w tym czasie, Bieruń został uhonorowany różnymi wyróżnieniami, że wspomnę chociażby te przyznane nam przez Śląską Izbę Budownictwa czy redakcję tygodnika „Wspólnota”, która w swoim rankingu umieściła Bieruń na 9 miejscu w kraju.

Rodnia: Bieruń zawsze był gminą dużo inwestującą. W ubiegłym roku wydatkowaliśmy gigantyczną kwotę ok. 26 milionów. Na co poszły te pieniądze?

Ludwik Jagoda: Faktycznie, miniony rok był rekordowy zarówno po stronie dochodów, jak i wydatków. W ostatnich latach, oprócz normalnych środków finansowych, dostawaliśmy, dzięki moim staraniom, po trzy miliony rocznie, z zaległych świadczeń od górnictwa. Jednocześnie, wydawaliśmy jeszcze więcej. W ubiegłym roku wydatkowaliśmy gigantyczną kwotę ok. 26 milionów i dlatego musieliśmy skorzystać z tzw. środków zewnętrznych między innymi wzięliśmy ok. 6 mln kredytów. Myślę, że ten kredyt spłacimy w krótkim okresie czasu.

Rodnia: Ale na co poszły te pieniądze?

Ludwik Jagoda: Ależ to mieszkańcy doskonale wiedzą, gdyż informowaliśmy o tym na bieżąco, między innymi na łamach Rodni. Przypomnę więc tylko w telegraficznym skrócie: budowę komendy policji, boisk przy szkołach, hali sportowej

przy Gimnazjum nr 1, budowę dojazdu do przyszłej strefy ekonomicznej wymieniać by można bardzo długo.

Wszystko to jednak przyćmiewa inwestycja wykonana nie z pieniędzy gminnych, ale z budżetu państwa. Myślę o remoncie kapitałnym drogi DK44 od Fiata aż do mostu na Wiśle. Jest to ewenement, po pierwsze dlatego żeśmy potrafili załatwić 35mln złotych a po drugie że tak krótkim czasie, tak ogromne zadanie zostało wykonane. Chciałbym przy okazji podziękować wszystkim mieszkańcom, którzy znieśli niedogodności związane z tą budową. To były dla nich ciężkie czasy, ale efekt przerasta nasze oczekiwania. Teraz, wjazd do Bierunia od strony Oświęcimia przypomina wjazd do metropolii: skrzyżowanie mamy oświetlone, oznakowane i szerokie, czyli takie, na jakie wszyscy czekali. Myślę, że można to uznać za nasz wspólny sukces.

Rodnia: Być może jeszcze większym sukcesem będzie planowana droga szybkiego ruchu...

Ludwik Jagoda: Nasza obwodnica już jest wpisana do realizacji na lata 2007-2013. Miałem okazję oglądać projekt tej drogi w siedzibie Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad. Jeżeli wykonawca będzie w stanie w tym roku doprowadzić do opracowania decyzji lokalizacyjnej i środowiskowej, to w następnych latach - nastąpi wykup terenów i już budowa stanie się faktem.

Piątego lutego, z mojej inicjatywy, organizujemy w Bieruniu spotkanie z wszystkimi burmistrzami i wójtami 12 gmin, zainteresowanych tematem, położonych od Kosztów po Bielsko, z biurami projektów oraz liczną grupą posłów, którzy nam pomagają na wyższych szczeblach w prowadzeniu tego zagadnienia.

Rodnia: W ten sposób przeszliśmy już do planów na rok bieżący. Wprawdzie budżet będzie przedmiotem dyskusji na najbliższej sesji ale może już teraz można zdradzić kilka szczegółów?

Ludwik Jagoda: Rzeczywiście sesja budżetowa odbędzie się w czasie, kiedy ten numer Rodni trafi do czy-



telników. Szczegóły będziemy mogli podać za miesiąc. Już dziś wiadomo, że będziemy mieli dużo niższe dochody, o ok. 6 milionów złotych.

Projekt budżetu 15 listopada został złożony do Rady. Jesteśmy już po kilku weryfikacjach i przymiarkach. Planujemy wydatki na poziomie 53 mln zł z czego na inwestycje przeznaczymy ok. 15 mln złotych. Natomiast wydatki bieżące, na utrzymanie i infrastrukturę miasta, jak: sprzątanie, komunikację, bezpieczeństwo zamkną się w kwocie 41 mln.

Takie są założenia, wiele komisji już zaakceptowało te projekty, ale ostatecznie zdecyduje Rada na sesji 25 stycznia, podejmując uchwałę w tej sprawie.

Rodnia: Wydatki rosną, wpływy maleją...

Ludwik Jagoda: Stąd też nasze starania o inne źródła wpływów do budżetu. Od dawna powtarzam, że gmina Bieruń stoi na przedsiębiorstwach i dlatego taką wagę przywiązuję do powstania strefy ekonomicznej. Myślę, że niedługo rozpocznie się tam sprzedaż gruntów. Z moich rozmów z prezesem Katowickiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej - panem prezesem Wojaczkiem wynika, że mam się starać o nowe tereny, bo już ocenia się, że obecny obszar jest za mały i terenów zabraknie. Ale najważniejsze jest uzbrojenie terenu, aby przyciągnąć inwestorów. W tym zdecydowanie mogą nam pomóc już dokonane, jak i planowane, inwestycje drogowe, poprawiające zasadniczo warunki komunikacji, ale także ogólny wizerunek miasta.

Mam nadzieję, że w ciągu 2,3 lat, ubytki w dochodach ze strony górnictwa, skompensują nam podatki od nowo powstałych na naszym terenie przedsiębiorstw. Dochody z górnictwa nie będą już tak wielkie jak dotychczas ale będą stabilne, składają się z podatku od nieruchomości i opłaty eksploatacyjnej. Pierwszy to 2mln 80 tysięcy złotych a , drugi niemal 4 mln zł.

Rodnia: Czyli stagnacja Bierunia nie grozi? Nadal będziemy się rozwijać?

Ludwik Jagoda: W najbliższym czasie czeka nas jeszcze sporo poważnych inwestycji. Musimy zadbać o dokończenie kanalizacji miasta: oznacza to wydatek w rejonie ul. Krakowskiej i Bojszowskiej rzędu 16mln zł, a w Nowym Bieruniu przy ulicy Warszawskiej 4 mln zł a w Czarnuchowicach 9 mln złotych. Ponadto drugi etap rozbudowy oczyszczalni ścieków kosztować będzie 11 mln zł. W sumie na dokończenie kanalizacji w ciągu 3 lat potrzebujemy około 40 mln zł i dlatego staramy się ośrodki unijne.

Staramy się między innymi również o środki pomocowe na remont mostu przy ul. Oświęcimskiej. Chcemy też pozyskać środki na remont Szkoły Podstawowej 3 (przebudowę sanitariatów i stołówki), rozbudowę pływalni w przy szkole w Starym Bie-

runiu (nadbudowa piętra z sauną, zjeżdżalnią i jacuzzi). Zamierzamy 6 zadań zrealizować przy udziale środków unijnych. Chcemy też ułatwić mieszkańcom korzystanie z naszego urzędu. Jak wszystko pójdzie zgodnie z planem, to w drugiej połowie przyszłego roku, mieszkańcy będą mogli załatwiać wszystkie sprawy na parterze, odnowionego magistratu.

Dzięki dobrym warunkom pogodowym, kontynuujemy budowę ścieżki rowerowej i już wkrótce, przejazd od ul. Baryki do kościoła św. Barbary, powinien być wygodny i bezpieczny. Realizowana jest także budowa skate parku w pobliżu boiska.

Poprawie jakości życia służą nie tylko inwestycje, lecz także działania organizacyjne dlatego usprawniamy pracę urzędu. Od kwietnia tego roku chcemy

powołać Bieruński Ośrodek Rekreacji i Sportu. Będzie to jednostka budżetowa, wyodrębniona z urzędu do zarządzania wszystkimi ośrodkami sportu, jak: hale, baseny, boiska i place zabaw, wraz z opieką nad klubami sportowymi. Zgadzam się tu ze stanowiskiem radnych którzy uważają, że takie posunięcie jest racjonalne i dobrze będzie służyć rozwojowi sportu i rekreacji.

Zgodnie z obowiązującym prawem, musimy także wydzielić bibliotek ze struktur Bieruńskiego Ośrodka Kultury. W samej obsłudze mieszkańców nic się nie zmieni ale mam nadzieję, że przy okazji uda nam się wydzielić punkt biblioteczny bliżej centrum aby mieszkańcy którym za daleko na ulicę Chemików, mogli zamawiać książki bliżej domu.

*Dziękuję za rozmowę
Zbigniew Piksa*

Oplatki seniorów

Spotkania naszych seniorów to zawsze miłe i sympatyczne wydarzenie. Tym razem, pretekstem były spotkania

szeni i żywo reagowali na sceniczne popisy wnucząt.

Z kolei 18 stycznia w Jutrzence zebrał się seniorzy z części starobieruńskiej,

którym czas umiliły „Bierunianki” z koncertem kolęd. Obydwa spotkania miały kilka elementów wspólnych. Oczywiście

było to przepełnione serdecznością składanie sobie życzeń. W obu spotkaniach uczestniczyli przedstawiciele władz miejskich z przewodniczącym RM **Henrykiem Skupień** i burmistrzem **Ludwikiem Jagoda**. W „Jutrzence” z życzeniami do seniorów pospieszył poseł **Józef Berger**.



opłatkowe. Pierwsi 9 stycznia świętowali seniorzy z koła nowobieruńskiego, którym w Świetlicy Środowiskowej umiały czas dzieci ze Szkoły Podstawowej nr 3. Uczniowie pod kierunkiem nauczycielek **Beaty Swoboda** i **Moniki Mysiak** przygotowały przedstawienie jasełkowe. Babcie i dziadkowie byli wzru-



Dziękujemy

W dniu 31.12.2006 r. zakończyła pracę w Urzędzie i przeszła na emeryturę Pani **Urszula Krause-Michułka Naczelnik Wydziału Inwestycji i Remontów**. Pracę w Urzędzie Miejskim rozpoczęła 1 lipca 1991 roku. Przez pół roku była inspektorem nadzoru, później przez rok Zastępcą Naczelnika Wydziału, a przez pozostałe trzynaście i pół roku Naczelnikiem Wydziału. Wszystkie inwestycje, zarówno te, które widać gołym okiem, czyli kubaturowe (hale, basen, oczyszczalnie ścieków, obiekty sportowe, służby zdrowia itd.), jak i sieciowe (m.in. magistrala wodna, gazyfikacja miasta, sieci kanalizacji sanitarnej i deszczowej, niektóre sieci energetyczne podziemne itd.) należy kojarzyć z Panią Urszulą i podległymi jej pracownikami. Bez wątplenia okres pracy Pani Urszuli w Urzędzie to duże tempo i różnorodność zadań, odpowiedzialność za miliony środków z budżetu gminy lub zewnętrznych podmiotów, w tym unijne. Paradoksalne jest również to, że niespodzianki płatała pogoda. Nierzetelni wykonawcy to element, który również należało mieć na uwadze. Po nałożeniu na gminy obowiązku stosowania ustawy o zamówieniach publicznych pojawiła się duża biurokracja towarzysząca procesom inwestycyjnym wydłużająca w czasie ich realizację. **Pamięć o Pani Urszuli będzie zawsze wśród nas z prostej przyczyny. W każdej części miasta są obiekty, które będą się nam z nią kojarzyły.**

W części roboczej Rada Miejska podjęła następujące uchwały:

- w sprawie przedłużenia czasu obowiązywania taryfy dla zbiorowego odprowadzania ścieków dla Gminy Bieruń, ustalonej przez Bieruńskie Przedsiębiorstwo Inżynierii Komunalnej w Bieruniu, na okres od 1 stycznia 2007 roku do dnia 31 grudnia 2007 roku.

Sprawy ustalania taryfy dla zbiorowego odprowadzania ścieków reguluje ustawa o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków z 2001 roku oraz przepisy wykonawcze wydane do tej ustawy. W 2007 roku za odprowadzanie i oczyszczanie ścieków będą zróżnicowane opłaty i tak: odbiorcy indywidualni oraz podmioty gospodarcze będą płacili 4,43 zł/m³ netto + VAT. Podmioty kluczowe, czyli takie, które zrzucają ścieki powyżej 200.000 m³/rok będą płaciły 4,09 zł/m³ netto + VAT.

- w sprawie dopłaty do taryfy dla zbiorowego odprowadzania ścieków dla gminy Bieruń na okres od dnia 1 stycznia 2007 roku do 31 grudnia 2007 roku.

Podane w w/w uchwale stawki nie pokrywają rzeczywistych kosztów odprowadzania i oczyszczania ścieków. Rada Miejska postanowiła ustalić dopłatę do 1 m³ ścieków odprowadzanych od odbiorców indywidualnych z terenu gminy w wysokości 1,40 zł brutto. W tym celu zostały zabezpieczone środki na dopłatę w budżecie na 2007 rok, a jest to znacząca kwota.

- w sprawie określenia górnych stawek opłat ponoszonych przez właścicieli nieruchomości za usługi w zakresie odpadów komunalnych oraz opróżniania zbiorników bezodpływowych na terenie Gminy Bieruń.

Rada ustali następujące górne stawki opłat w zakre-

sie odpadów komunalnych, opróżnianie zbiorników bezodpływowych i transportu nieczystości ciekłych:

- odbiór odpadów komunalnych niesegregowanych od właścicieli nieruchomości:
 - a/ kubel 110 l lub 120 l - 9,35 zł netto (10,00 zł brutto),
 - b/ kubel 240 l - 18,69 zł netto (20,00 zł brutto),
 - c/ kontener 1100 l - 42,06 zł netto (45,00 zł brutto),
- odbiór odpadów komunalnych segregowanych od właścicieli nieruchomości:

zatwierdzony przez Radę Miejską regulamin.

Sprzedaż dokonywana będzie na wniosek osób zainteresowanych, w drodze bezprzetargowej, w oparciu o ustawę o gospodarce nieruchomościami. Sprzedażą objęty będzie garaż wraz z ułamkową częścią gruntu. Wartość garaży określi biegły rzeczoznawca, Zapłata może być dokonana ratalnie lub jednorazowo. Przy sprzedaży ratalnej pierwsza wpłata wynosi minimum 50 % wartości garażu i winna być wniesio-

Gminny Program Profilaktyki został skonstruowany w podobny sposób, jak ubiegłoroczny. W jego tekście określono m.in. cele i zadania, sposób realizacji oraz postępowania w stosunku do osób nadużywających alkoholu, działania mające na celu ograniczania przemocy oraz dostępności do alkoholu i narkotyków itd. Uchwalony przez Radę program będzie tak jak programy poprzednich lat, oceniany po zakończeniu realizacji. Rada otrzyma od Dyrektora MOPS-u sprawozdania.

- w sprawie uzupełnienia składu osobowego Komisji Stałej Rady.

Rada uzupełniła skład osobowy Komisji Oświaty, Kultury, Sportu, Zdrowia i Opieki Społecznej o radnego Pana Franciszka Zawisza.

- w sprawie wyrażenia zgody na zawieranie porozumień pomiędzy miastem Bieruń, a innymi gminami, dotyczących zwrotu kosztów dotacji udzielonej na każdego wychowanka uczęszczającego do przedszkola publicznego, prowadzonego przez organ innej niż jednostka samorządu terytorialnego przedszkola niepublicznego poza miastem Bieruń.

Zgoda Rady umożliwiła Burmistrzowi zawarcie porozumień z innymi gminami. Podobne porozumienia zawierane były w latach poprzednich. Dzieci z innych gmin, w tym z Bierunia, były dowożone do placówek, których nie ma w mieście. Pokrywanie wspólnego transportu obniżało koszty usług.

- w sprawie zmian budżetu

Rada w trzech załącznikach przyjęła zmiany do budżetu. Polegają one na zwiększeniu dochodów budżetowych o kwotę 128.459 zł i o zwiększeniu wydatków budżetowych o taką samą kwotę. Rada dokonała również zmian w limitach wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne przewidzia-

Radni obradowali

W dniu 28 grudnia odbyła się ostatnia w ubiegłym roku sesja Rady Miejskiej. Od wielu lat ostatnie sesje w roku składają się w części roboczej i uroczystej świątecznej. Podobny charakter miała również sesja, której krótki komentarz zamieszczono niżej.

- a/ kubel 110 l lub 120 l - 1,54 netto (1,65 zł brutto),
- b/ kubel 240 l - 3,27 zł netto (3,50 zł brutto),
- c/ kontener 1100 l - 10,28 zł netto (10,00 zł brutto),
- d/ worek plastikowy 120 l - 1,54 zł netto (1,65 zł brutto),
- opróżnianie zbiorników bezodpływowych i transportu nieczystości ciekłych w wysokości 20,00 zł/m³ brutto.

Uchwała wejdzie w życie po upływie 14 dni od ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego i będzie wywieszona na tablicach ogłoszeń Urzędu.

- w sprawie ustalenia zasad sprzedaży garaży stanowiących własność Gminy Bieruń.

Zasady przeznaczonych do sprzedaży 16 garaży przy ul. Chemików określa

na najpóźniej w przeddzień zawarcia umowy notarialnej w kasie Urzędu.

Przy sprzedaży ratalnej kwota pozostała do zapłaty może być rozłożona na 5 kolejnych miesięcznych rat z zastosowaniem oprocentowania ustawowego. Nabywca pokryje koszty: wyceny garaży i przynależnego gruntu, sporządzenie aktu notarialnego, założenia księgi wieczystej, ustanowienia hipoteki. Regulamin będzie obowiązywał do 31.12.2007 r.

- w sprawie przyjęcia Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Uzależnień (alkoholizm, narkomania) oraz Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie na rok 2007.

Program wymieniony wyżej będzie realizowany przez Dyrektora Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej i inne podmioty, którym zleci on realizację poszczególnych zadań.

ne do realizacji w latach 2006 - 2008.

- w sprawie uzupełnienia Uchwały Nr XI/2/2006 Rady Miejskiej w Bieruniu z dnia 5.12.2006 r. w sprawie określenia wysokości stawek podatku od nieruchomości oraz poboru tego podatku w drodze inkasa w 2007 roku.

Rada uzupełniła treść przytoczonej wyżej uchwały poprzez dopisanie w § 1 ust. 1 pkt f/ przytoczonej wyżej uchwały słów „od 1 m² powierzchni użytkowej”. Uzupełnienie ma na celu usunięcia wątpliwości interpretacyjnych. Uchwałę

o takim brzmieniu podjęto, gdyż o to zwróciła się Regionalna Izba Obrachunkowa.

W części uroczystej radni złożyli sobie życzenia, podobnie jak inne osoby uczestniczące w sesji. Podczas sesji radnym zostały wręczone legitymacje. Burmistrz poinformował o przejściu na emeryturę Naczelnika Wydziału Inwestycji i Remontów Pani Urszuli Krause-Michułka oraz o przejęciu obowiązków Naczelnika przez następcę. Złożył również relację o przebiegu prac mających na celu uzupełnienie wniosku

o zmianę granic administracyjnych pomiędzy gminami Bieruń i Tychy oraz o innych istotnych wydarzeniach, m.in. o dużym zainteresowaniu podmiotów gospodarczych Strefą Ekonomiczną w Bieruniu, dodatkowych środkach zapewnionych przez Sejm RP na kontynuację budowy drogi ekspresowej S-1. Ustalił z Radą, że w odpowiedzi na zaproszenie przez miasto Meung-sur-Loire delegacja z Bierunia złoży wizytę we Francji i tam zostanie podpisany akt partnerstwa. Jan Wiczorek przypomniał o rocznicach jakie przypadną w następnym roku, to jest 620-

leci nadania praw miejskich Bieruniowi, 10-leciu podpisania aktu partnerstwa z miastem Gundelfingen. Zwrócił uwagę na potrzebę uzgodnienia sposobu uświetnienia tych wydarzeń. Strona niemiecka nadała nazwę Plac Bieruński jednemu z placów. Pan Tomasz Kaczyński zaprosił obecnych na sesji do udziału w organizowanych przez Stowarzyszenie „Nasz Region” imprezach towarzyszących Wielkiej Orkiestrze Świątecznej Pomocy.

**Opracował
Sekretarz Miasta
Jerzy Stok**

Bierunianki i górale

Nie ma niczego wyjątkowego w tym, że w okresie bożonarodze-

wiejszym zainteresowaniem, przyjąłem zaproszenie 13 stycznia na koncert z cy-



niowym śpiewamy kolędy. Nikogo w naszym mieście nie zaskakuje piękny jak zawsze śpiew Zespołu „Bierunianki”. Grupa działająca przy „Bieruńskim Ośrodku Kultury” a kierowana przez **Magdalenę Miernik**, posiada w swoim dorobku wiele nagród i wyróżnień. Jednak, mimo, że zespół stale wzbogaca swój repertuar i prezentuje nowe utwory, dla kogoś, kto aktywnie uczestniczy w życiu kulturalnym naszej gminy, Bierunianki nie są zaskoczeniem.

Również przebogaty zestaw kolęd praktycznie nie zmienia się od lat. Z tym

większym zainteresowaniem, przyjąłem zaproszenie 13 stycznia na koncert z cyklu „Spotkania kultur”. Dwa zespoły: nasze „Bierunianki” i góralski zespół „Gróńie” spotkały się na scenie Kino-Teatru „Jutrzenka”, by dać popis swoich możliwości wokalnych.

„Gróńie” to męska grupa śpiewacza składająca się z mieszkańców Głębiec i Kopydła. Inicjatywę podjął Jerzy Poloczek w 1997 roku, mieszkaniec Kopydła, wieloletni artysta Operetki Gliwickiej oraz nauczyciel śpiewu solowego w Państwowej Szkole Muzycznej I stopnia w Cieszynie Filia w Wiśle.

Dwa zespoły z różnych części Śląska: jeden z górskiej Wisły a drugi z górnośląskiego Bierunia śpiewały kolędy. Niektóre różne, niektóre takie same, ale jakże w różnych interpretacjach. Dla nas, większą egzotyką była męska grupa śpiewających górali. Ale i „Bierunianki” pokazały swój kunszt wykonawczy. Całość z wrodzoną swadą prowadził znawca kultury śląskiej **Marek Szoltysek**.

Publiczność była zachwycona a artyści z obu ze-

społów jeszcze po części oficjalnej, długo razem podśpiewywali kolędy, pastoralki i inne utwory. Należy przyklasnąć pomysłowi organizatorów aby zapraszać do nas zespoły z innych miast, a nasze zespoły prezentować na zewnątrz. Publiczność chętnie zobaczy jak nasi wypadają w konfrontacji z innymi. Nasze zespoły uczą się czegoś od innych, a ci inni uczą się czegoś od naszych. Publiczność jedynie skorzysta.

Piosenki Jacka

W wypełnionej po brzegi sali Kino-Teatru „Jutrzenka”, 29 grudnia, wystąpił zespół „Pi razy drzwi”. Grupa



działająca na co dzień w Domu Kultury „Gama”, złożona jest głównie z gimnazjalistów i licealistów a jej repertuar można sklasyfikować jako poezja śpiewana.

Hej kolęda! Kolęda...

I Regionalny Przegląd Kolęd i Pastoralek to nowa tradycja konkursowa w Bieruniu, pomysłem na promowanie miasta w regionie, na miłe spędzenie czasu, rywalizację, wypełnioną śpiewem. Świąteczna dekoracja, płatki śniegu unoszące się nad sceną, kolorowe lampki...

To wymarzona, sentymentalna scenografia, a na dodatek całość wypełniona muzyką, kolędami, pastorałkami, tak było 6 stycznia w Jutrzence - święta w całej krasie. Przegląd skierowany był do najmłodszych odbiorców, dzieci w wieku przedszkolnym i uczniów szkół podstawowych. Otrzymaliśmy ponad pięćdziesiąt zgłoszeń, które podzieliliśmy na dwie kategorie - soliści i zespoły. Każdy uczestnik zobligowany był do zaprezentowania kolędy lub pastorałki. Zmagania oceniało szacowne grono, przewodnicząca, pani Celestyna Czarnynoga, ab-

solwentka Akademii Muzycznej w Krakowie, nauczycielka szkoły muzycznej, nauczycielka fletu, pani **Joanna Laurentowska** - absolwentka Akademii Muzycznej we Wrocławiu,



skrzypaczka, pracownik Domu Kultury „Zawodzie” oraz pani **Jolanta Grześlak**, absolwentka Wyższej Kato-

sy z Młodzieżowego Domu Kultury w Tarnowskich Górach, przygotowana przez p. **Małgorzatę Zachnik**, drugie miejsce w kategorii soliści zajęła **Jagoda Klimek** z Rybnika, trzecie - **Anna Langosz** z Tychów, a wyróżnienie otrzymała **Maria Maroszek** z Miedznej. W zmaganiach zespołów najlepsze wrażenie, a więc i pierwszą nagrodę zdobyły dzieci z Przedszkola nr 10 w Tychach - „Iskiereczki z dziesiąteczki”, przygotowane przez p. **Beaę Pawełczyk i Marzenę Goj**. Drugie miejsce - zespół wokalo-instrumentalny „Ko-

Piosenki Jacka

Często ten termin łączy się z określeniem kraina łagodności, zaczerpniętym z poezji **Jerzego Harasymowicza**, piosenką aktorską, turystyczną lub studencką. Jednym z czołowych artystów tego gatunku był **Jacek Kaczmarski** - i to właśnie twórczość tego artysty, we własnych interpretacjach przedstawili nam młodzi bieruniacy.

Spektakl „Chrystus biednych i poniżonych” został tak gorąco przyjęty przez publiczność, że z niecierpliwością czekamy na prezentację kolejnych dokonań „Pi razy drzwi”. Sympatyczne, że na koncercie znaleźli się mieszkańcy Bierunia, którzy kiedyś, w Australii, mieli okazję poznać **Jacka Kaczmarskiego**, zaprzyjaźnić się z nim i gościć go w swoim domu. Na poprzedniej stronie zamieszczamy zdjęcie **Jana Orcz** z Bierunia, który w Australii gościł Jacka Kaczmarskiego.



lickiej Szkoły Muzyki Organowej we Wrocławiu, pracownik Domu Kultury „Gama”, nauczycielka muzyki. Wszystkie panie są zaangażowane w działalność kulturalną, mają duże osiągnięcia w edukacji muzycznej dzieci i młodzieży. Jurorki oceniały walory głosowe, brzmieniowe, poczucie rytmu, dykcję, interpretację, prezencję estradową. Najlepszą solistką okazała się Julianna Lek-

niczynki” z Przedszkola nr 2 w Lędzinach, trzecie - zespół wokalo-instrumentalny „Septyma” z Zebrzydowic.

Za rok kolejny przegląd, na który już teraz serdecznie zapraszamy. Śpiewające dzieci, to urokliwy, przemiły widok, który pozostaje w pamięci, spoczywa ciepło w naszych myślach, szczególnie w zimowe dni - a te podobno mają już nadejść w całej okazałości.

Magda

FERIE 12.02-23.02

Z BIERUŃSKIM OŚRODKIEM KULTURY



Świetlica Środowiskowa, Bieruń, ul. Remizowa 19

poniedziałki - godz. 10.00-13.00
gry, zabawy, konkursy

wtorki - godz. 10.00-13.00
warsztaty plastyczne, rękodzieło artystyczne

środy - godz. 10.00 - 13.00
zajęcia turystyczne, kulinarne

15.02 (czwartek) godz. 15.00 - dyskoteka połączona z pokazem tańca towarzyskiego i break dance

22.02 (czwartek) godz. 13.00 - przedstawienie pt. "Grubaski Show" w wyk. teatru *NIKOLI*

Kino - Teatr "Jutrzenka", Bieruń, ul. Spżżowa 4

15.02 (czwartek) godz. 10.40
"Czarnoksiężnik z krainy Oz" - bajka dla dzieci

15.02 (czwartek) godz. 19.00
"Wszyscy jesteście Chrystusami"
- film w rez. Marka Koterskiego dla dorosłych

22.02 (czwartek) godz. 10.00 - przedstawienie pt. "Grubaski Show" w wyk. teatru *NIKOLI*

ZAPRASZAMY

FERIE 12.02-16.02

Z DOMEM KULTURY "GAMA"

12.02 (poniedziałek)

godz. 9.00 - bajka dla dzieci "Skarbnikowe dary"
wyst. Teatr Krakowski

godz. 10.00-18.00 - tenis stołowy
godz. 10.00-12.00 - otwarte zajęcia muzyczne
(skrzypce i zasady gry na gitarze, keyboardze, akordeonie, pianinie)

godz. 14.00-17.00 - zajęcia plastyczne *(grupa młodzieży i starsza)*
godz. 14.00-16.00 - zajęcia dla dziewcząt
(mobiła rysunek, sztalenda, druty, lępy)

13.02 (wtorek)

godz. 10.00-18.00 - tenis stołowy
godz. 10.00-12.00 - otwarte zajęcia muzyczne
(skrzypce i zasady gry na gitarze, keyboardze, akordeonie, pianinie)

godz. 19.00 - zajęcia taneczne
(podstawy tańca towarzyskiego dla młodzieży)

14.02 (środa)

godz. 10.00-14.00 - tenis stołowy
godz. 14.00-17.00 - konkurs plastyczny
godz. 10.00-12.00 - otwarte zajęcia muzyczne
(skrzypce i zasady gry na gitarze, keyboardze, akordeonie, pianinie)

godz. 14.00-16.00 - zajęcia dla dziewcząt
(mobiła rysunek, sztalenda, druty, lępy)

15.02 (czwartek)

godz. 9.00-11.00 - bal przebierańców dla dzieci *(konkurs sceny)*
godz. 12.00 - otwarty turniej tenisa stołowego *(dla do lat 14)*
godz. 10.00-12.00 - otwarte zajęcia muzyczne
(skrzypce i zasady gry na gitarze, keyboardze, akordeonie, pianinie)

godz. 15.00 - zajęcia plastyczne wystawa po konkursowa, *(opłatanie scenów)*

godz. 13.00 - zajęcia dla dziewcząt
(mobiła rysunek, sztalenda, druty, lępy)

godz. 16.00 - zajęcia taneczne *(podstawy tańca towarzyskiego)*
godz. 18.00-19.00 - zajęcia taneczne *(podstawy tańca towarzyskiego dla młodzieży)*

16.02 (piątek)

godz. 10.00 - otwarty turniej tenisa stołowego młodzież pow. lat 14
godz. 10.00-12.00 - otwarte zajęcia muzyczne
(skrzypce i zasady gry na gitarze, keyboardze, akordeonie, pianinie)

godz. 17.00-21.00 - dyskoteka dla młodzieży /występ grupy „BreakDance”



BAJKOWE FERIE

Z BIERUŃSKIM OŚRODKIEM KULTURY

12.02 (czwartek) godz. 9.00
"Skarbnikowe dary"

- bajka dla dzieci
Dom Kultury "Gama",
Bieruń, ul. Chemików 45



15.02 (czwartek) godz. 10.40

"Czarnoksiężnik z krainy Oz"

- bajka dla dzieci
Kino - Teatr "Jutrzenka",
Bieruń, ul. Spżżowa 4



22.02 (czwartek) przedstawienie
pt. "Grubaski Show"

w wyk. teatru *NIKOLI*



22.02 (czwartek) godz. 10.00
Kino - Teatr "Jutrzenka",
Bieruń, ul. Spżżowa 4

22.02 (czwartek) godz. 13.00
Świetlica Środowiskowa,
Bieruń, ul. Remizowa 19

ZAPRASZAMY

Ferie zimowe 2007

w Bibliotekach Miejskich

MBP nr 1 ul. Chemików 45

Głośnie czytanie:

16.02 godz.10.30 „Pippi na proszonym podwieczorku”

23.02 godz.10.30 „Pippi obchodzi urodziny”

Konkursy:

15.02 godz. 10.00 „Bał u Pippi” - wybór najzabawniejszej kreacji i fryzury a’la Pippi

22.02.godz. 10.00 „Niezwykłe przygody Pippi”
- konkurs czytelniczy

Wyświetlanie filmów:

12.02 godz. 10.30

„Przygody Pippi Pończoszanki”

19.02 godz. 10.30

„Przygody Pippi Pończoszanki”

Zajęcia plastyczne:

13.02 godz.10.30

„Pippi z Willi Śmiesznotka” - kolaż

20.02 godz.10.30

„Świat Pippi Pończoszanki” - origami

MBP Nr 2 ul. Jagielly 1

15.02 godz. 10.00
Konkurs dla dzieci starszych pl.„Pippi i jej przyjaciele”

22.02. godz. 10.00
Rymowanki, zgadywanki, czytanki czyli
„To i owo na zimowo” dla dzieci młodszych



BIERUŃSKI OŚRODEK KULTURY zaprasza

Kino – Teatr „Jutrzenka” Bieruń ul. Spiżowa 4

26 stycznia godz. 18.00 – Jasełka w wykonaniu
Gimnazjum Nr 2

28 stycznia godz. 16.00 –
DZIEŃ BABCI I DZIADKA – program artystyczny

17 lutego – Zabawa dla PZERil

24 lutego – Maraton Skata

15 lutego godz. 10.40 – „Czarnoksiężnik z krainy Oz” –
przedstawienie dla dzieci

15 lutego godz. 19.00 – „Wszyscy jesteśmy Chrystusami”
– film

22 lutego godz. 10.00 – „Grubaski Show” – przedstawienie
dla dzieci w wykonaniu teatru
„Nicoli”

Świetlica Środowiskowa, ul. Remizowa 19

27 stycznia godz. 17.00 – Spotkanie oplatkowe zespołów i
chórów

3 lutego – Bal karnawałowy – „Radość Życia”

8 lutego godz. 16.00 – Wieczorek taneczny dla PZERil

10 lutego – Zabawa taneczna dla KGW
– Bijasowice

13 lutego godz. 18.30 – Koncert Walentynkowy – rosyjskie
ballady i romanse w wykonaniu Aleksandra Maceradi

17 lutego – Zabawa karnawałowa dla Parafii NSPJ

20 lutego godz. 14.00 – Spotkanie klubowe
PZERil

22 lutego godz. 13.00 – „Grubaski Show” – przedstawienie
dla dzieci w wykonaniu teatru
„Nicoli”

Dom Kultury „Gama” ul. Chemików 45

27 stycznia godz. 20.00 – Zabawa karnawałowa dla SP1

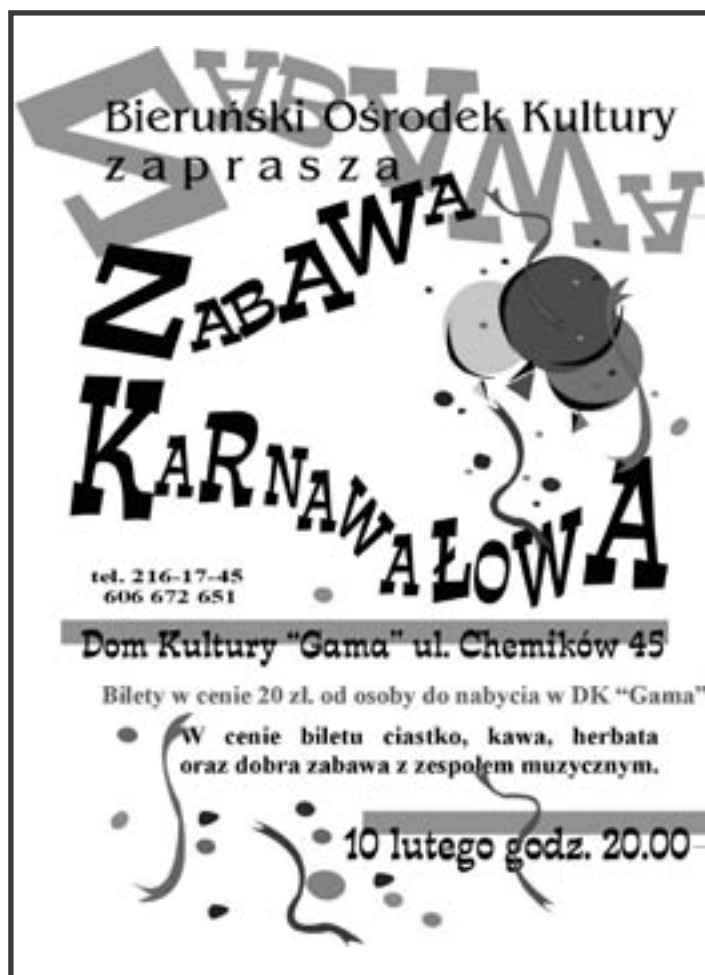
10 lutego godz. 20.00 – Zabawa karnawałowa

12 lutego godz. 9.00 – „Skarbnikowe dary”
– przedstawienie dla dzieci

Zapraszamy

Ośrodek Edukacji zaprasza dzieci i młodzież na ferie zimowe: od 12 do 16 lutego i od 19 do 23 lutego trwać będą **półkolonie** organizowane: w Szkole Podstawowej Nr 1 w Szkole Podstawowej Nr 3. Zapisy w sekretariatach szkół. Odpłatność za turnus 20 zł. **Basen** przy Szkole Podstawowej Nr 1 w godzinach od 12.00 do 15.00. Cena promocyjna dla dzieci i młodzieży 1 zł. Basen przy Szkole Podstawowej Nr 3

w godzinach od 12.00 do 15.00. Wstęp bezpłatny **Hala Sportowa** przy Gimnazjum Nr 2 od poniedziałku do piątku za wyjątkiem wtorku w godzinach: od 9.00 do 10.30 uczniowie szkół podstawowych, od 10.30 do 12.00 uczniowie szkół gimnazjalnych oraz od 12.00 do 13.30 uczniowie szkół ponadgimnazjalnych. Natomiast we wtorek w godzinach: od 12.00 do 13.45 uczniowie szkół podstawowych, od 13.45 do 14.30 uczniowie szkół gimnazjalnych i od 14.30 do 15.45 uczniowie szkół ponadgimnazjalnych.



OGŁOSZENIE**BURMISTRZA MIASTA BIERUNIA**

o wyłożeniu do publicznego wglądu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu położonego w rejonie ul. Warszawskiej, Węglowej i ul. Mieszka I w Bieruniu.

Na podstawie art. 17 pkt 10 ustawy z dnia 27 marca 2003r. o planowaniu zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 80, poz. 717 z późniejszymi zmianami) oraz uchwały Rady Miejskiej w Bieruniu nr II/6/2006 z dnia 23.02.2006r. zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu położonego w rejonie ul. Warszawskiej, Węglowej i ul. Mieszka I w Bieruniu wraz z prognozą oddziaływania na środowisko, w dniach od 12 lutego 2007r. do 12 marca 2007r. w siedzibie Urzędu Miejskiego w Bieruniu ul. Rynek 14, 43-150 Bieruń, pokój nr 15, w godz. od 8.00 do 15.00.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie planu miejscowego rozwiązaniami odbędzie się w dniu 28 lutego 2007r. w sali narad nr 9 Urzędu Miejskiego w Bieruniu o godz. 16.00.

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy, każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu miejscowego, może wnieść uwagi.

Uwagi należy składać na piśmie do Burmistrza Miasta Bierunia z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 28 marca 2007r.

Burmistrz Miasta Bierunia

OGŁOSZENIE**BURMISTRZA MIASTA BIERUNIA**

o wyłożeniu do publicznego wglądu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu położonego pomiędzy linią kolejową, Potokiem Goławieckim, ul. Wawelską i ul. Bohaterów Westerplatte w Bieruniu.

Na podstawie art. 17 pkt 10 ustawy z dnia 27 marca 2003r. o planowaniu zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 80, poz. 717 z późniejszymi zmianami) oraz uchwały Rady Miejskiej w Bieruniu nr II/7/2006 z dnia 23.02.2006r. zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu położonego pomiędzy linią kolejową, Potokiem Goławieckim, ul. Wawelską i ul. Bohaterów Westerplatte w Bieruniu wraz z prognozą oddziaływania na środowisko, w dniach od 12 lutego 2007r. do 12 marca 2007r. w siedzibie Urzędu Miejskiego w Bieruniu ul. Rynek 14, 43-150 Bieruń, pokój nr 15, w godz. od 8.00 do 15.00.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie planu miejscowego rozwiązaniami odbędzie się w dniu 7 marca 2007r. w sali narad nr 9 Urzędu Miejskiego w Bieruniu o godz. 16.00.

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy, każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu miejscowego, może wnieść uwagi.

Uwagi należy składać na piśmie do Burmistrza Miasta Bierunia z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 28 marca 2007r.

Burmistrz Miasta Bierunia

OGŁOSZENIE**BURMISTRZA MIASTA BIERUNIA**

o wyłożeniu do publicznego wglądu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu położonego w rejonie ul. Wita i ul. Chemików w Bieruniu.

Na podstawie art. 17 pkt 10 ustawy z dnia 27 marca 2003r. o planowaniu zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 80, poz. 717 z późniejszymi zmianami) oraz uchwały Rady Miejskiej w Bieruniu nr II/5/2006 z dnia 23.02.2006r. zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu położonego w rejonie ul. Wita i ul. Chemików w Bieruniu wraz z prognozą oddziaływania na środowisko, w dniach od 12 lutego 2007r. do 12 marca 2007r. w siedzibie Urzędu Miejskiego w Bieruniu ul. Rynek 14, 43-150 Bieruń, pokój nr 15, w godz. od 8.00 do 15.00.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie planu miejscowego rozwiązaniami odbędzie się w dniu 28 lutego 2007r. w sali narad nr 9 Urzędu Miejskiego w Bieruniu o godz. 14.00.

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy, każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu miejscowego, może wnieść uwagi.

Uwagi należy składać na piśmie do Burmistrza Miasta Bierunia z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 28 marca 2007r.

Burmistrz Miasta Bierunia

OGŁOSZENIE**BURMISTRZA MIASTA BIERUNIA**

o wyłożeniu do publicznego wglądu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu położonego pomiędzy ulicami Kopcową, Słowackiego, Licealną, rzeką Mleczną, ul. Wylotową oraz Potokiem Stawowym w Bieruniu.

Na podstawie art. 17 pkt 10 ustawy z dnia 27 marca 2003r. o planowaniu zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 80, poz. 717 z późniejszymi zmianami) oraz uchwały Rady Miejskiej w Bieruniu nr II/4/2006 z dnia 23.02.2006r. zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu położonego pomiędzy ulicami Kopcową, Słowackiego, Licealną, rzeką Mleczną, ul. Wylotową oraz Potokiem Stawowym w Bieruniu wraz z prognozą oddziaływania na środowisko, w dniach od 12 lutego 2007r. do 12 marca 2007r. w siedzibie Urzędu Miejskiego w Bieruniu ul. Rynek 14, 43-150 Bieruń, pokój nr 15, w godz. od 8.00 do 15.00.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie planu miejscowego rozwiązaniami odbędzie się w dniu 7 marca 2007r. w sali narad nr 9 Urzędu Miejskiego w Bieruniu o godz. 14.00

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy, każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu miejscowego, może wnieść uwagi.

Uwagi należy składać na piśmie do Burmistrza Miasta Bierunia z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 28 marca 2007r.

Burmistrz Miasta Bierunia

BURMISTRZ MIASTA BIERUNIA

ogłasza publiczny nieograniczony przetarg ustny - licytację na:

1. sprzedaż nieruchomości położonych w Bieruniu przy ul. Szynowej, zapisanych w księdze wieczystej nr KA1T/00009624 Sądu Rejonowego w Tychach, jako własność Gminy Bieruń. Zgodnie z obowiązującym zapisem miejscowego planu zagospodarowania przestrzenne go terenów położonych w rejonie ul. Świerczyńskiej i Domy Polne, zatwierdzonego uchwałą Nr XI/10/2003 Rady Miejskiej Bierunia z dnia 27.11.2003r. (Dz. U. Woj. Śląskiego Nr 8, poz. 299) działki przeznaczone są pod zabudowę jednorodzinna mieszkaniowo-usługową.

I.p.	Oznaczenie nieruchomości	Powierzchnia w m ²	Przeznaczenie nieruchomości	Cena wywoławcza nieruchomości w zł	Wadium w zł
1.	nr działki 1963/124 obręb Bieruń Stary karta mapy 3 KW KA1T/00009624 SR w Tychach	1158	Działki gruntowe, zlokalizowane przy ul. Szynowej w Bieruniu. Działki posiadają kształt regularny-rombu, są płaskie, nie zabudowane, niezagospodarowane z dostępem do drogi o nawierzchni utwardzonej. Działka nr 1963/124 porośnięta jest samosiejkami. Przez działkę nr 1963/124 przebiega linia energetyczna 20kV oraz sieć wodociągowa. Przy granicy z działką nr 1964/124 usytuowany jest słup energetyczny. Istnieje obowiązek uzgadniania wszelkich działań i inwestycji w strefie oraz ewentualne zmniejszenie zasięgu strefy – z właścicielem.	24.000,00 zł + 22% VAT zł	2.400,00 zł
2.	nr działki 1964/124 obręb Bieruń Stary karta mapy 3 KW KA1T/00009624 SR w Tychach	1439	Tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej wolnostojącej lub bliźniaczej. Wysokość budynków mieszkalnych maks. 2 kondygnacje nadziemnie + poddasze użytkowe z dachami symetrycznymi dwuspadowymi lub czterospadowymi. Dopuszcza się: 1) usługi wbudowane w zabudowę mieszkaniową lub wolnostojące: handlu (z wyłączeniem handlu hurtowego), gastronomii, nauki, kultury, służby zdrowia i opieki społecznej, obsługi finansowej i doradztwa, projektowania, kserograficzne, szewskie, krawieckie, kosmetyczne, zegarmistrzowskie, jubilerskie, fryzjerskie i fotograficzne – przy czym uciążliwość winna ograniczać się do granicy działki. 2) W przypadku zabudowy mieszkaniowej bliźniaczej oraz garaży – lokalizację w granicy działki budowlanej z wyłączeniem działek stanowiących drogi i dojazdu, pod warunkiem zgody właścicieli obu działek. Wzdłuż linii energetycznej EN 20kV obowiązuje pas ochronny szerokości 13 m (2 x 6,5 m). W pasie tym ustalono zakaz wnoszenia obiektów kubaturowych, konieczne jest również zapewnienie dojazdu sprzętu ciężkiego do słupa.	38.000,00 zł + 22% VAT zł	3.800,00 zł

Nieruchomości te są wolne od obciążeń na rzecz osób trzecich.

Do cen nieruchomości osiągniętych w przetargu zostanie doliczony podatek VAT w wysokości 22%.

- Przetarg odbędzie się w dniu **6 marca 2007 r. o godz. 11.15** w Sali Narad Urzędu Miejskiego w Bieruniu, ul. Rynek 14.
- Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłacenie wadium nie później niż do dnia **22 lutego 2007r. do godz. 15.00** w kasie Urzędu Miejskiego lub w formie przelewu bankowego na konto: Bank Spółdzielczy Tychy 26 8435 0004 0000 0000 6158 0001.
- Przed otwarciem przetargu uczestnik przetargu przedkłada komisji przetargowej dowód wniesienia wadium i następujące dokumenty:
 - w przypadku osób fizycznych – dowód osobisty,
 - w przypadku osób upoważnionych do reprezentowania uczestnika - oryginał pełnomocnictwa do działania na każdym etapie postępowania przetargowego.
- Wadium należy wносить w pieniądzu, obligacjach Skarbu Państwa lub papierach wartościowych dopuszczonych do obrotu publicznego.
- Wadium wpłacone w pieniądzu przez uczestnika, który przetarg wygrał zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości. Wadium wniesione w innej formie niż w pieniądzu, podlega zwrotowi niezwłocznie po wpłaceniu kwoty równej cenie nabycia nieruchomości. Natomiast pozostałym uczestnikom przetargu wadium zostanie zwrócone w terminie 3 dni od daty przetargu, bez odsetek.
- Wadium ulega przepadkowi w razie uchylenia się uczestnika, który przetarg wygrał od zawarcia umowy sprzedaży nieruchomości.
- O wysokości postąpienia decydują uczestnicy przetargu, z tym że postąpienie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej, za zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.
- Wylicytowaną cenę za nieruchomość wraz z podatkiem VAT należy uiszczyć w całości przed zawarciem umowy sprzedaży nieruchomości.
- Przy zakupie nieruchomości przez osobę będącą cudzoziemcem w rozumieniu ustawy z dnia 24.03.1920r. o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców (Dz. U. z 2004r. nr 167, poz. 1758) wymagane jest stosowne zezwolenie wynikające z przepisów tej ustawy.
- Bliższe informacje można uzyskać w Wydziale Ładu Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miejskiego w Bieruniu, ul. Rynek 14 (II piętro, pokój nr 18), tel.: (032) 324-24-28. Adres internetowy: <http://www.um.bierun.pl>
- Burmistrz Miasta może odwołać ogłoszony przetarg z uzasadnionej przyczyny.

BURMISTRZ MIASTA BIERUNIA

działając na podstawie art. 35 ust. 1 ustawy o gospodarce nieruchomościami z dnia 21 sierpnia 1997r., informuje, że na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miejskim w Bieruniu zostały wywieszony wykazy, w których opisano nieruchomości z przeznaczeniem do sprzedaży w drodze nieograniczonego przetargu ustnego tj.:

- działka nr 1013/296 o powierzchni 417 m², położona w Bieruniu przy ul. Chemików,
- działka nr 511/11 o powierzchni 2240 m², położona w Bieruniu przy ul. Oświęcimskiej.

BURMISTRZ MIASTA BIERUNIA

ogłasza publiczny nieograniczony przetarg ustny - licytację na:

1. sprzedaż nieruchomości położonych w Bieruniu przy ul. Rubinowej, zapisanych w księdze wieczystej nr KW KA1T/00009624 Sądu Rejonowego w Tychach, jako własność Gminy Bieruń. Zgodnie z obowiązującym zapisem miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenów położonych w rejonie ul. Rędzinnej zatwierdzonego uchwałą Nr X/11/2002 Rady Miejskiej w Bieruniu z dnia 12.12.2002r. (Dz. U. Woj. Śląskiego Nr 9, poz. 327 z dnia 25.02.2003r.) działki przeznaczone są jako tereny zabudowy mieszkaniowo-usługowej o niskiej intensywności.

I.p.	Oznaczenie nieruchomości	Powierzchnia w m ²	Przeznaczenie nieruchomości	Cena wywoławcza nieruchomości w zł	Wadium w zł
1.	nr działki 1412/207 obręb Bieruń Stary karta mapy 6 KW KA1T/00009624 SR w Tychach	637	Działki gruntowe, zlokalizowane przy ul. Rubinowej w Bieruniu. Działki posiadają kształt regularny, są płaskie, nie zabudowane, nie zagospodarowane z dostępem do drogi publicznej. Tereny zabudowy mieszkaniowo-usługowej o niskiej intensywności (jednorodzinna, wolnostojąca i bliźniacza). Wysokość budynków mieszkalnych maks. 2 kondygnacje nadziemne (z poddaszem użytkowym) – do 9m, z dachami dwuspadowymi o nachyleniu połąci 15-45°. Dopuszcza się: 1) lokalizację obiektów gastronomii, handlu detalicznego i nieuciążliwego rzemiosła, 2) realizację zabudowy mieszkaniowej wielorodzinnej do dwóch mieszkań przy zachowaniu standardów jak dla zabudowy jednorodzinnej.	21.658,00 zł + 22% VAT zł	2.200,00 zł
2.	nr działki 1413/207 obręb Bieruń Stary karta mapy 6 KW KA1T/00009624 SR w Tychach	662	W najbliższym sąsiedztwie znajduje się linia elektroenergetyczna i sieć wodociągowa. Odprowadzenie ścieków bytowo-gospodarczych do kanalizacji rozdzielczej do mechaniczno-biologicznej oczyszczalni ścieków zlokalizowanej przy ul. Chemików w Bieruniu Starym. W przypadku braku takiej możliwości dopuszcza się odprowadzenie ścieków do indywidualnych urządzeń gromadzenia ścieków, z zapewnieniem ich usuwania i oczyszczania stosownie do odrębnych przepisów. Zaopatrzenie w gaz z istniejącego gazociągu średnicę 180/63/60mm biegnącego w ul. Rędzinnej.	22.508,00 zł + 22% VAT zł	2.300,00 zł
3.	nr działki 1414/207 obręb Bieruń Stary karta mapy 6 KW KA1T/00009624 SR w Tychach		W przypadku braku takiej możliwości dopuszcza się odprowadzenie ścieków do indywidualnych urządzeń gromadzenia ścieków, z zapewnieniem ich usuwania i oczyszczania stosownie do odrębnych przepisów. Zaopatrzenie w gaz z istniejącego gazociągu średnicę 180/63/60mm biegnącego w ul. Rędzinnej.	27.880,00 zł + 22% VAT zł	2.800,00 zł

Nieruchomości te są wolne od obciążeń na rzecz osób trzecich.

Do cen nieruchomości osiągniętych w przetargu zostanie doliczony podatek VAT w wysokości 22%.

1. Przetarg odbędzie się w dniu 6 marca 2007 r. o godz. 10.00 w Sali Narad Urzędu Miejskiego w Bieruniu, ul. Rynek 14.
2. Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłacenie wadium nie później niż do dnia 22 lutego 2007r. do godz. 15.00 w kasie Urzędu Miejskiego lub w formie przelewu bankowego na konto: Bank Spółdzielczy Tychy 26 8435 0004 0000 0000 6158 0001.
3. Przed otwarciem przetargu uczestnik przetargu przedkłada komisji przetargowej dowód wniesienia wadium i następujące dokumenty:
 - w przypadku osób fizycznych – dowód osobisty,
 - w przypadku osób upoważnionych do reprezentowania uczestnika - oryginał pełnomocnictwa do działania na każdym etapie postępowania przetargowego.
4. Wadium należy wnieść w pieniądzu, obligacjach Skarbu Państwa lub papierach wartościowych dopuszczonych do obrotu publicznego.
5. Wadium wpłacone w pieniądzu przez uczestnika, który przetarg wygrał zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości. Wadium wniesione w innej formie niż w pieniądzu, podlega zwrotowi niezwłocznie po wpłaceniu kwoty równej cenie nabycia nieruchomości. Natomiast pozostałym uczestnikom przetargu wadium zostanie zwrócone w terminie 3 dni od daty przetargu, bez odsetek.
6. Wadium ulega przepadkowi w razie uchylecia się uczestnika, który przetarg wygrał od zawarcia umowy sprzedaży nieruchomości.
7. O wysokości postąpienia decydują uczestnicy przetargu, z tym że postąpienie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej, za zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.
8. Wylicytowaną cenę za nieruchomość wraz z podatkiem VAT należy uiścić w całości przed zawarciem umowy sprzedaży nieruchomości.
9. Przy zakupie nieruchomości przez osobę będącą cudzoziemcem w rozumieniu ustawy z dnia 24.03.1920r. o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców (Dz. U. z 2004r. nr 167, poz. 1758) wymagane jest stosowne zezwolenie wynikające z przepisów tej ustawy.
10. Bliższe informacje można uzyskać w Wydziale Ładu Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miejskiego w Bieruniu, ul. Rynek 14 (II piętro, pokój nr 18), tel.: (032) 324-24-28. Adres internetowy: <http://www.um.bierun.pl>
11. Burmistrz Miasta może odwołać ogłoszony przetarg z uzasadnionej przyczyny.

BURMISTRZ MIASTA BIERUNIA

działając na podstawie art. 35 ust. 1 ustawy o gospodarce nieruchomościami z dnia 21 sierpnia 1997r., informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Bieruniu zostanie wywieszony wykaz nieruchomości położonej w Bieruniu z przeznaczeniem pod miejsca parkingowe, tj. :

- część działki nr 1317/116 o pow. 370 m²

PLAN IMPREZ SPORTOWYCH

◆ XI Turniej halowej piłki nożnej oldbojów

20 styczeń – hala sportowa Bieruń ul. Warszawska 294 organizator – UM Bieruń

◆ X Grand Prix Bierunia w Formach Sztuk Walki

27 styczeń – hala sportowa Bieruń ul. Licealna 17a organizator – Stowarzyszenie Big Budo Polska

◆ V Turniej halowej piłki nożnej dla drużyn niezrzeszonych

10 luty – hala sportowa Bieruń ul. Warszawska 294 organizator – UM Bieruń, KS „PIAST” wstęp wolny

◆ VI Turniej halowej piłki nożnej dla drużyn zrzeszonych

17 luty – hala sportowa Bieruń ul. Warszawska 294 organizator – UM Bieruń, KS „PIAST” wstęp wolny

◆ Spotkanie organizacyjne ALPN na sezon 2007r.

23 luty – KS „PIAST” Bieruń, ul. Warszawska 270 godz. 17:00

◆ Maraton skatowy

24 luty – Kino-Teatr „Jutrzenka” organizator – UM Bieruń, KS „UNIA” zapisy do dnia 19.02.2007r. – wpisowe 25 zł tel. kontaktowy 032 216-40-75

◆ VIII Turnieju halowej piłki nożnej gimnazjalistów

3 marzec – hala sportowa Bieruń ul. Warszawska 294 grupy wiekowe: 1992/1993 i 1991 organizator – UM Bieruń

FERIE ZIMOWE:

◆ Wyjazdy na narty:

(Szczyrk) 10, 14, 17, 21 luty odpłatność 10 zł od osoby

◆ Turnieje tenisa stołowego

dla dzieci i młodzieży: 23 luty hala sportowa G-2 Bieruń ul. Licealna 17a, hala sportowa G-1 Bieruń ul. Warszawska 294

Szczegółowe informacje

w Referacie Sportu i Rekreacji UM Bieruń tel. 324 – 24 – 27

Rolnicy do urny

W dniu 4 lutego br. przeprowadzone zostaną wybory do Powiatowej Izby Rolniczej na czteroletnią kadencję. W poprzednich kadencjach Bieruń reprezentowały w Izbie **Urszula Podbiół** i **Jolanta Niesyto**. Są to nietypowe wybory, gdyż zalecana jest agitacja. Zachęcamy więc wszystkich uprawnionych do udziału w wyborach i głosowaniu na delegata. W Bieruniu prawo takie przysługuje 464 rolnikom, czyli płatnikom podatku rolnego, posiadającym powyżej 1 ha gruntu rolnych, względnie płatnikom podatku dochodowego od działu w specjalnych rolnictwa (np. hodowcom drobiu, właścicielom szklarni itp.). **Wybory zostaną przeprowadzone w lokalu w Centrum Inicjatyw Gospodarczych w Ścierniach w godzinach od 8⁰⁰ do 20⁰⁰ przez 5-cio osobową komisję składającą się z rolników.**

W Bieruniu obszar użytków rolnych jest mniejszy niż 4.000 ha więc z terenu tego będzie wybierany 1 delegat.

Wymagane poparcie minimum 50 podpisów osób uprawnionych uzyskał Jan Hadryan.

OGŁOSZENIE

BIERUŃSKI OŚRODEK KULTURY POSZUKUJE
DWÓCH PRACOWNIKÓW DO PRACY NA
STANOWISKU

- KONSERWATOR
- AKUSTYK

PRACA NA 1/2 ETATU
KONTAKT:

tel. 032 216 40 16
BIERUŃSKI OŚRODEK KULTURY
UL. SPIŻOWA 4
43-150 BIERUN



DobryKredyt

OTWARTE CENTRUM KREDYTOWE

KREDYT HIPOTECZNY

- na dowolny cel
- na spłatę innych zobowiązań
- na zakup, budowę, remont nieruchomości
- bez wyceny i dodatkowych opłat

KREDYT GOTÓWKOWY

- duże kwoty
- długi okres kredytowania
- kredyt bez zaświadczeń o zarobkach
- minimalne, wymagane dochody od 470 zł netto

KREDYT KONSOLIDACYJNY

- masz kilka kredytów w różnych bankach, możesz je zamienić na jeden
- możesz połączyć swoje kredyty oraz dostać dodatkową gotówkę
- wydłużony okres kredytowania

Bieruń Nowy, ul. Warszawska 201, tel. 032-326 95 30

Tychy, ul. Wyszyńskiego 37, tel. 032-780 54 45, 0501 252 874



BANK SPÓŁDZIELCZY W TYCHACH

KREDYT KARNAWAŁOWY

Bez poręczycieli! • Bez zaświadczeń o zarobkach!

Centrala: Tychy, ul. Damrota 41, tel.: (32) 324-83-00 • Filia: Tychy, al. Niepodległości 55, tel.: (32) 227-45-61 • POK Bieruń: ul. Rynek 18, tel.: (32) 216-40-19
POK Bieruń-Ściernie: ul. Turystyczna 1, tel.: (32) 324-25-10 • POK Bojszowy: ul. Szczęsna 5, tel.: (32) 218-99-30 • POK Goczałkowice-Zdrój: ul. Szkolna 11,
tel.: (32) 449-01-62 • POK Łędziny: ul. Łędzińska 8, tel.: (32) 216-78-40 • POK Wyrzy: ul. Dąbrowszczaków 58, tel.: (32) 326-03-60 • Bankofon: (32) 32-48-333

www.bstychy.com.pl

1 Gorące bieruńskie serca

Około 90 wolontariuszy pod przewodnictwem Stowarzyszenia Gospodarczo-Ekologicznego „Nasz Region”, wytrwale zbierało pieniądze przez cały dzień finału. Tym razem zebrano prawie 33 tysiące, pokazując kolejny raz hojność i dobre zorganizowanie bieruniaków.

Obecny był Burmistrz Miasta Bierunia **Ludwik Jagoda**, który wylicytował zabytkowy banknot. Łącznie na aukcji zebrano ponad 9 tysięcy złotych.

14 styczeń to był już czas wytężonej pracy organizatorów i wolontariuszy, którzy od 6 rano do późnego popołudnia zbie-



Jednak ta kwota to nie tylko efekt kwesty, ale także imprez towarzyszących całemu przedsięwzięciu. Pomimo tego, że orkiestra grała oficjalnie 14 stycznia, to działania wolontariuszy rozpoczęły się wcześniej. Szkoły podstawowe, gimnazja i szkoły średnie grały przez cały tydzień poprzedzający termin finału. Młodzi ludzie pod przewodnictwem nauczycieli dali z siebie wiele zaangażowania i pracy, zbierając w sumie około 7 tysięcy (kwoty podawane są w przybliżeniu gdyż sprawozdania finansowe są jeszcze w drodze).

W sobotę trzynastego stycznia w „domu zbornym” na ERG’u odbyła się wielka aukcja dla VIP-ów, w której licytowano wiele dzieł lokalnych artystów. Na licyta-

rali pieniądze. Zbiórce towarzyszyły imprezy zarówno w Nowym jak i w Starym Bieruniu. Od godziny 11 kinoteatr „Jutrzenka” okupowany był przez „małolatów”, dla których przygotowano wiele gier i zabaw z licznymi nagrodami.

Po dzieciakach przeszedł czas na nieco starszą młodzież, która mogła słuchać takie zespoły jak: „Liść”, „Drimm”, „Plagiat” oraz „7 w nocy”. Tu także nie zabrakło loterii fantowej, w której główną nagrodą był rower. Było też licytowane złote serduszko WOŚP oraz plakat z autografem **Jurka Owsia**ka.

Po raz pierwszy organizatorzy przygotowali coś w Bieruniu Nowym. Na szczepie TIRA, która służyła

jako scena, oraz wokół niej odbywało się wiele ciekawych wydarzeń. Teatr ognia „Cabiria”, Rycerze Chorałwi Ziemi Siewierskiej, samochody rajdowe Piotra Merasińskiego oraz występy zespołu „Wesoły Masorz i Przyjaciele” oraz orkiestry „Piast”.

O godzinie 20:00 tak jak w całej Polsce, tak i zarówno w Bieruniu Nowym jak i Starym

wystrzeliło „światélko do nieba”. Uczestnicy cieszyli się pięknym fajerwerków oraz zimnych ognii. Wszystkiemu przyglądało się radio Express FM, które zdawało relacje antenowe na bieżąco o tym, co w Bieruniu się działo. Nie zabrakło też Telewizji Polskiej Pr.3. Nad całością czuwał tegoroczny szef sztabu **Tomasz Nyga**.

Lucyna Kondla

Sukcesy plastyczne

Koniec roku przyniósł rozwiązanie wielu konkursów, w których nasi uczniowie sprawdzali swe zdolności plastyczne, zdobywali najwyższe miejsca.

I tak, w konkursie pt „Narkotyk Twój wróg” jury było pod wrażeniem pracy **Janny Balury**, przyznając jej pierwsze miejsce, trzecie przyznali **Aleksandrze**

Kwiatkowskiej, wyróżnienia: **Oktawii Karczmarek** i **Beacie Kostce**.

Z kolei w konkursie „Jesienne liście rozwiewa wiatr” najwyższe laury zdobyła **Marta Marchel**. Nagrodzone prace powstawały pod kierunkiem pani **Katarzyny Korus**, której, podobnie jak uczestnikom, serdecznie gratulujemy sukcesów.

Jasełka w Gimnazjum nr 1



22 grudnia uczniowie naszego gimnazjum wystawili jasełka bożonarodzeniowe. W gwarze śląskiej zaprezentowana została historia Narodzenia Pańskiego widziana oczami śląskiego „farozza”, który podczas odwiedzin duszpasterskich u typowej śląskiej rodziny przedstawia zgromadzonym tę wyjątkową chwilę narodzin Jezusa Chrystusa. Jasełka przygotowali uczniowie klas I c, II b i c dzięki zaangażowaniu pani **Anny Kasperczyk** i księdza **Marcina Ryszki**. Nad wykonaniem scenografii czuwała pani **Danuta Kurdziel-Kasprzik**.

Rodnia
DWUTYGODNIK SPOŁECZNO - KULTURALNY BIERUNIA

Wydawca: BIERUŃSKI OŚRODEK KULTURY; ISSN 1233-4987

Redaktor naczelny: Zbigniew Piksa; Adres redakcji: ul. Spizowa 4, 43-150 Bieruń, tel. 216-40-16;

rodnia@gazeta.pl; Nakład: 1100 egzemplarzy; Realizacja: Agencja Reklamowa Borgis

Poglądy wyrażane na łamach Rodni są opiniami autorów i niekoniecznie odzwierciedlają punkt widzenia redakcji.

Za treść ogłoszeń, redakcja nie odpowiada. Niezamówionych materiałów redakcja nie zwraca. Zastrzega też sobie prawo do skrótów i redakcyjnego opracowania tekstów.



ZŁOTE GODY BIERUNŃ 2006

